

H. op

Århus FT 1931

79

Rubio

Erhvervsarkivet

04763

Folkeregistret

2660



8024460631

1885 - 1953
Skattemandtalister

1931
Sogade
m.m.



8024460631



Folketællings-Skema Nr. 4175

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
8	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 26.
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 4

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			18	19		
																Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav				
H.Sol	✓ Hans Rosmussen	M	2/10	1862	✓ Koriop	Dansk	g	Husfader	Arbejdsmand			460										
	Brødeline Rosmussen Søster	K	7/7	1871	✓ Pjæstebry	-	g	Husmoder														
	✓ Hans Daron Rosmussen	M	6/12	1913	✓ Hans	-	u	Søn	Larling		4/5 Frichs							4	230	8	277	
	✓ Yung Jensen	M	7/6	1905	✓ Nykolungelt	Dansk	u	Lagermand	Erstatning med hjælp		M. Pedersen											
	✓ Hustru Pedersen	K	1/4	1905	✓ Mette	Dansk	u	Lagermand	Pynter		Asker Oliefabrik											
	✓ Hans Pedersen	M	13/2	1887	✓ Hasler	Dansk	u	Lagermand	Bevægelsesmand		Gydeby											
✓ Carl Bengtson	M	29/2	1904	✓ Carlus	Dansk	u	Lagermand	Maskinmand		Carlus Damkjøp												
Hue	✓ Erik Sørensen	M	29/1	1860	✓ Poul	Dansk	g	Husfader	Gartner			460										
	✓ Karen Sørensen	K	9/5	1871	✓ Fred	Dansk	g	Husmoder														
	✓ Emanuel Erik August Sørensen	M	3/10	1908	✓ Brabrand	Dansk	u	Søn	Mekaniker		Ricard Sørensen											
Haldern	✓ Jens Christian Grimsby Sørensen	M	27/2	1904	✓ Artus	Dansk	g	Husfader	Arbejdsmand			300										
	✓ Esther Sørensen	K	29/3	1906	✓ Artus	Dansk	g	Husmoder														
✓ Haldern	✓ Olyard Sørensen	M	13/9	1894	✓ Artus	Dansk	u		Arbejdsmand			180										

8/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amdts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekskammeret eller Eksk. (E) Separeret (S) Præstet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Aften (Aktionsselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 Okt 1931.

Ejerens Navn: Hans Rasmussen Ejerens Bopæl: Søgade 4-1

Hans Rasmussen
Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4176

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udfyldte paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 6

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Lagd	Bogstav	Nummer	
<p>*) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., føjes den samme Orden)</p> <p>*) Sidehus</p> <p>*) Mellembygning</p> <p>*) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige"</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv."</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Højd- mål (16) Kvindel- højd (15)</p>	<p>Fødsels- dag</p>	<p>Fødsels- aar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Ekt. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelset, skriver: "dansk"; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægte-ska-belig Stilling</p> <p>Ugift (1) Gift (2) Ekte-mand eller Ekte (3) Sepa-reat (4) Ska-dest (5) Præ-aktig (6) F (7)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Formaa, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter "Inv." foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Barnene særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Formaa, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter "Inv." foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.</p>	<p>Debetum (1) Blind (2) d. o. s. (3) Siddet berøvet Synet, eller som dees har været, og paa Fremtid stillet ved Synets Hælp (4) Aandsvæg (5) d. v. s. (6) Fra Familien eller den tidligere Bopælen (7) Sindssyg (8)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>		
<p>Portina Gluc</p>	<p>Marie Peter Pedersen Jensine Kristine Lauritsen Lindgaard</p>	<p>K K</p>	<p>29/4 25/11</p>	<p>1853 1858</p>	<p>Jensen Bøvling</p>	<p>Dansk</p>	<p>Husfader Husmoder</p>	<p>Alkoholiker Alkoholiker</p>	<p>1800</p>	<p>1930</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>
<p>Katler</p>	<p>Karsten Andersen Sv.</p>	<p>K</p>	<p>13/6</p>	<p>1911</p>	<p>Andersen</p>	<p>Dansk</p>	<p>Husmoder</p>	<p>Hjælpskær, underkøbt</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>
<p>1 Sol</p>	<p>Rasmus Jensen Jenny Lise Marie Jensen Pauli Frøberg Jensen Carl Helge Frøberg Jensen</p>	<p>K K K K</p>	<p>9/2 18/3 6/4 20/11</p>	<p>1876 1878 1909 1912</p>	<p>Hobkirk Holstebro Aarhus</p>	<p>Dansk " " "</p>	<p>Husfar Husmoder Lær "</p>	<p>Indrepenion Bund Murerarbejder</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>	<p>1800</p>
																	<p>4 230 A 500</p> <p>4 230 B 263</p>			

4/3

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Lævrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Mand- kun (M) Kvindel- kun (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis <i>Færøerne</i> og <i>Grønland</i> ; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- hustru (E) Sepa- reret (S) Præ- stet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husbøder, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ih.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus		M. Mikkelson	Skomager		Naldemarsgade 43

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26-10 1931.

Ejers Navn: R. Jensen Ejers Bopæl: Sagade 6

R. Jensen
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4177

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	6

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 8

) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede efternavn sættes.	Kønnet (M) Mand (K) Kvinde (B) Børn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Hustruens særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Penning, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) Dødsårsag (A) eller som ikke kan opgives (B) Aarsagsangivelse (C) Dødsårsag (D) Dødsårsag (E) Dødsårsag (F) Dødsårsag (G) Dødsårsag (H) Dødsårsag (I) Dødsårsag (J) Dødsårsag (K) Dødsårsag (L) Dødsårsag (M) Dødsårsag (N) Dødsårsag (O) Dødsårsag (P) Dødsårsag (Q) Dødsårsag (R) Dødsårsag (S) Dødsårsag (T) Dødsårsag (U) Dødsårsag (V) Dødsårsag (W) Dødsårsag (X) Dødsårsag (Y) Dødsårsag (Z)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkaldpæns, bemærkes dette her, maas Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Længd Bogstav Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
	København	K	14-5	1899	Tranebjerg København Amt	dansk	Ugift	Slægning	Aldersrente											
	København	K	2-4	1891	København Amt	dansk	Ugift	Husmoder	Vask og Bøvsøring		360									
	København	K	14-7	1916	København Amt	dansk	Ugift	Barn	Husassistent											
	København	K	3-5	1879	København Amt	dansk	Ugift	Slægning	Arbejdsmand		420kr	Søjgale 13 Stuen	✓							
	København	K	6	1895	København Amt	dansk	Ugift	Husmoder												
	København	K	7-6	1920	København Amt	dansk	Ugift	Søn												
	København	K	2-7	1856	København Amt	dansk	Ugift	Husmoder	Aldersrente		440kr									
	København	K	2-3	1889	København Amt	dansk	Ugift	Søn	Arbejdsmand											
	København	M	3-7	1905	Tranebjerg København Amt	dansk	Ugift	Husmoder	Husmoder		336kr	Søjgale 4 Stue	✓							
	København	K	1-10	1903	Tranebjerg København Amt	dansk	Ugift	Husmoder												

4/6

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amiets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugen (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Separeret (S) Præst (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husleder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 25-10 1931.

Ejers Navn: *Anne Johanne Jensen* Ejers Bopæl: *Føjade 8 I*

Anne Johanne Jensen
Ejers eller Viceærtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4178

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	11

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 10

1) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Limes Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Køn Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstaden eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Hvornæst eller Løst (L) Separeret (S) Præst (P) Skilt (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistreringsnummeret „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende skrives dog den anden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkeligt det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.	Hvis Tillytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillytningen.	Hvis undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Betyreres Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspapir, bemærkes dette her, maas Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
Forhus																			
Løven	Niels Sig. Nielsen Rasmine Nielsen	M	3/7	1877	Århus	dansk	G	Husfader	Portier										
		K	9/5	1876	Århus	"	G	Husmoder											
1 Sal 14	Christian Laur. Hennings Friis Togva Kvindens Friis	M	28/6	1895	Århus	dansk	G	Husfader	Arbejdsmand										
		K	12/5	1891	Århus	"	G	Husmoder											
1 Sal 10	Maren Olsen Agnete Olsen	M	2/3	1870	Århus	dansk	G	Husmoder											
		K	17/8	1872	Århus	"	M	Datter	Spolerske										
Kvinder	Niels Marius Jensen Elly Christens Jensen Grethe Hilma Jensen	M	4/8	1901	Århus	dansk	G	Husfader	Arbejdsmand										
		K	30/5	1908	Lilkeborg	"	G	Husmoder											
		K	6/4	1930	Århus	"	M	Datter											
	Harry Nordland Sørensen	M	3/8	1904	København	dansk	M	Logerende	Arbejdsmand										
	Lars Niels Anders Krohn	M	5/1	1883	København	"	M	Logerende	Tommer										
	Hans Valentin Pedersen	M	30/12	1883	Miljø	"	M	Logerende	Skredder										

$$\frac{6}{6} + \frac{3}{5} = \frac{9}{11}$$

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Mand- kom (M) Kvind- kom (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Naboløbs eller Sognets og Amts Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk <i>Tuldføløst</i> , skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- skæ- belig Stil- ling Ug ^(U) G ^(G) G ^(G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Fria- skilt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husbøder, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ih.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden her til eventuel, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaavidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 Oktober 1931.

Ejerens Navn: N. P. Big Nielsen Ejerens Bopæl: Løngade 10

Gade: *Ø Logad*

Husnummer: *10 Baghusid*

Folketællings-Skema Nr. *4178*^{*B*}

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom
i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

10 1796

1)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Aabøls Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 27. Oktober 1929 anføres her Dalen her Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden herfor anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
Baghus Lun 14	Karen Nancy Mathine Gytker	K	11-5	1903	Aarhus	danok	E	Husmoder	Syrske		Gjernløff	315							
Stuenbr	Anders Peter Hansen	M	21/1	60	Nykarle	.	F.		Aldersarbejde			315							midlertidigt fraværende
1 Sal 14	Jens Kristian Petersen Marie Kristine Petersen	M	29-6	1881	Gjern	danok	G.	Fluofar	Arbejdsmand			325							
1 Sal 14	Maren Rinkjær	K	31-1	1860	Laven	danok	E.	Husmoder	Aldersarbejde			350							
2 Sal 14	Høj Aage Albrechtsen Lena Albrechtsen	M	19/2	1902	Håleensham	Dansk	3	Arbejder	Arbejdsmand		Entrepreneur Sønnen Banggaard Fandenblyssens Skole Banggaard	300							
2 Sal 14	Mattilde Sørensen	K	20/4	1869	Vestbjerg	danok	F	Husmoder	Hjælpekassensbestyrer			300							Spallandgade 8:90 ✓

overført 3/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (lovligt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Egen (E) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Frie- stat (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslæder, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 Oktober 1931.
Ejers Navn: A. L. Nielsen Ejers Bopæl: Ligade 10 84

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4179

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fodselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelserens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	5

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 12

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understryges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Ekte (E) Ekte med eller uden Børn (E/B) Separeret (S) Tilskilt (T) Frustreret (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Familis Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husfaderen et Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat privat Understøttelse, Afbetring, invaliderende, Fattighjælp, indskrives dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende sætter „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaledes Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
Skien	Thomson Thomas	M	30/4	1835	Linaa	Danmark	Ekte med	Husfader	Aldersrentnydte			375	nej						
1 Sal	Johann Johansen Anne Kirstine Johansen	K	14/9	1834	Jensens p. Oldt Skive	Danmark	Husmoder	Husfader Husmoder	Aldersrentnydte do			400	nei nei						(Bilind) Se gælder 4/1931 for 19/1931.
2 Sal	Alfriskian, Henrik Nielsen Rita, Aasti, Kirstine Nielsen Reigil Nielsen	M	2/1	1881	Kjøbenhavn	Danmark	Husfader	Husfader Husmoder B. Barn	Købmand			400	Fjellandsgade Aars. do do	20/10 1931. do do					
Skien og	Oscar Mathias Rasmussen Louis Rasmussen Johanna Dorthea Jørgensen	M	29/3	1839	Randers	Danmark	Husfader	Husfader Husmoder Flyvebørn	Arbejdsmand			240.	Aagade 95. Lutted Kjødmedgade Søld medgade 27-28	nej	130, gardskolen Frederiksalle			4. 230. E. 146.	
Kvinden og	Dorthea Hagen Pedersen Dorthea Magdalene Petra Jensen	K	2/3	61	Brabrand, Hoar	Danmark	Husmoder	Husmoder	Aldersrentnydte			192	nei	nei					
Logevand P. munde	Thomassen Niels Jensen Kjærgen Waldemar Jensen	M	3/1	01	Skive	Danmark	Husmoder	Husmoder Logevand Husmoder	Ungvalde Kurvemager Hansarbejder				nei	nei				Delvis 4 230 U 954	

7/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- kon (M) Kvind- kon (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksborg, Købstædens eller Sjogæts og Avleets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- skæ- belig Stil- ling Ugin (U) Oin (O) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pra- sitt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmær- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. etage	Børge Kimose Jensen	M.	29	1910	Aarhus	Dansk	Ug.	Boru	Tjenestekarl.		Er stillet for den Folkeregister da han har gjort sit i Budekvar

Tillægsskema I.

Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Anevar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 - 10

1931.

Ejers Navn:

Kirstine Johansen

Ejers Bopæl:

Søgade 12

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4180

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	6

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 14

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygning- er, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Køn- net <small>Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)</small>	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøls Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold	Ægte- skab- lig Stil- ling <small>(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9) (10) (11) (12) (13) (14) (15) (16) (17) (18) (19) (20)</small>	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Logerende. Hvis en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkom- mende skrives dog desuden paa særskilt Maade: Hus- leder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formaat, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadsens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saarvent Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvis undervises de paa denne Liste op- lærte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har orlovd Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Ud- skriv- nings- kreds Løgd Bog- stav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Huv.	Peter Tronald Ahtedal Ulla Kirsten Ahtedal Tove Ahtedal	M.	24/12	1899	København	dansk	G.	Husfader	Konduktør		Aarhus Sprøjte	450				4 230 U 1040			
I Sal.	Henrik Bernhard Holm Signe Johanne Katrine Holm Orla Bernhard Holm Elsa Gerda Holm	M.	11/11	1879	Skive	dansk	G.	Husfader	Arbejdsmand		Arbejdslois.	500				4 230 Q 963.			
Kv.	Else Marie Rasmussen Jørgensen.	K.	9/8	1859	Rindø	dansk	K.	Husmoder			Alderrentenyder								
M.	Anker Christian Bernhard Thomsen Ebba Elanor Thomsen Aline Thomsen	M.	14/11	1897	Randers	dansk	G.	Husfader	Købefor		Robinson Andersen.	240		Ingen Skole					

5/6

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Lørrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mænd (M) Kvinder (K)			Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amdets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Enke (E) Sepa- reret (S) Fra- siddt (F)	Hushæder, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktielselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26-10 1931.
Ejerens Navn: E. Redsted Ejerens Bopæl: Gronnegården 2.
S. Thomsen
Ejerens eller Viceværtsens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4181

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	8

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

16

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Samtlige Personers fulde Navn		Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Egteskablig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Bopæl 25. Oktober 1930.	Tilflytning til Aarhus	Rullebetegnelse	Anmærkninger			
1. 1/2 h. v.	Harald Torbjørn Andersen	M	29/4	1881	Aarhus postboks	dansk	u.		Detailhandler		600.							
1. 1/2 h. v.	Helena Pedersen	K	2/11	1885	Aarhus	dansk	E	Husmoder	Penion		400							
	Lillian Sophia Munch Pedersen	K	1/4	1918	Aarhus	-		Datter										
	Emma Munch Pedersen	K	15/9	1921	Aarhus	-		Datter										
1. 1/2 h. v.	Marie Thomsen	K	29/6	1855	Ladbygaard	dansk		Husmoder	Pension		450							
1. 1/2 h. v.	Marie Elvira Nielsen	K	27/6	1864	Skårup	dansk		Husmoder	Bedemester		450							
	Therese Severin Nielsen	K	3/8	1863	Skårup	-		Husmoder										
2. 1/2 h. v.	Caroline Ragnhild Elisabeth Hansen	K	28/1	1880	Ladbygaard	dansk	E	Husmoder	Arbejdsmand	St. Nicolai Kirke	450							
	Therese Ragnhild Thorsby Hansen	K	1/12	1909	Aarhus	-	M	Søn	Overbudsmand	Hj. Lyngager Vej							4 230 0 189	
	Elba Hilke Thorsby Hansen	K	23/5	1905	Aarhus	-	-	Datter	Husassistent									
2. 1/2 h. v.	Anton Frederik Vilhelm Andersen	M	29/11	1900	Aarhus	dansk	G	Husfælle	Printker.	Carlskøjgaard 39.	450.							
	Emma Elise Andersen	K	9/11	1902	Fredrikshavn	"	G	Husmoder										
	Frine Viggo Christensen	K	14/4	1901	Aarhus	"	u.	Søn										

5/8

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd- kon (M) Kvindel- kon (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis <i>Færøerne</i> og <i>Grønland</i> ; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. <i>Island, Sverige, Tyskland osv.</i>	Stats- borger- forhold Personer, der har <i>dansk Indførelst</i> , skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (<i>Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</i>)	Ægte- skab- lig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Separat (S) Præ- skilt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maas af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden heril (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Stalder	Mijerivudsalg	H. T. Andersen	Detailhandel	6559	Søjade 16

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Læjlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26-10 1931.

Ejers Navn: E. Redsted

Ejers Bopæl: Troingsgaarden 2.

A. Thomsen
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4182

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
14	16

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følger den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetres.	Kønnet	Fødsels-dag	Fødsels-aaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Aulets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Egen (1), Gift (2), Enkemand eller Enke (3), Separeret (4), Fracort (5), Ugift (6)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indføjet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indføjet "indføjet Familie". For den indføjede Families Vedkommende angives dog desuden paa ordinær Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fornæret, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Pensionsbet., anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Højaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspap, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
			Lid-	Bog-	Nummer														
			skriv-	stav-															
			nings-																
			kreds																
1. Sal	Peter Pottcher Svend Søren Pottcher Dorthea Caroline Marie Pottcher	M.	3-3	1899	Lermark København København	Dansk	Søn	Husmoder	Dissevend	Barberer Købmand Christian	240	Hjartung 16 Sjøgade 1	✓			4 230 9	937		
1. Sal	Alfred Magnus Jensen Anna Dorthea Mathias Jensen Svend Alfred Jensen Edvard Jens Jensen Emma Catharina Marie Jensen Nina Karen Jensen	M.	14	1894	Aarhus	Dansk	Husfader	Husmoder	Arbejdsmand	Arbejdsmand	400	Arbejdsmand				4 250 7	109		
1. Sal	Laurits Sørensen Fouline Frederikke Sørensen Lydia Kirstine Marie Sonne Sørensen Emma Sonne Sørensen Viggo Sonne Sørensen Gerda Sonne Sørensen Villy Sonne Sørensen	M.	5/12	1886	Aarhus	Dansk	Husfader	Husmoder	Arbejdsmand	Arbejdsmand	400	Arbejdsmand							
2. Sal	Anders Peter Nielsen Karen Marie Nielsen Jenny Betty Marie Nielsen Ella Nielsen Ebbe Nielsen	M.	20/10	1886	Trindholm	Dansk	Husfader	Husmoder	Arbejdsmand	Arbejdsmand	600	Arbejdsmand							
3. Sal	Marie Kirstine Baltzer Ellen Olga Baltzer Christine Baltzer Ove Baltzer Jørgen Baltzer	M.	17/2	1888	Fensholt	Dansk	Husmoder	Husmoder	Arbejdsmand	Arbejdsmand	500	Arbejdsmand							

$$\frac{12}{14} + \frac{2}{2} = \frac{14}{16}$$

Gade: *Pogade*
 Husnummer: *1*

Folketællings-Skema Nr. *4182* *B*

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom
 i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
 b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
 c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa **Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa **Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
/	/

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygning, Sidehus osv., lægges den samme Orden)	) Sidehus	) Mellembygning	) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Lines Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabsforhold Stilling Hvornår (U) Gift (G) Ekteværende eller Enke (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende. Hvor en Familie er indregistreret i en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations "Indlagtes Familie". For den indregistrerede Families Vedkommende skrives dog den anden paa særskilt Maade: Husleder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms, invaliderende, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende a. l. sætter "Bv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saafernt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er værnepligtsforholdet kasteret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Løgd Bogstav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
1. sal	✓			3/1	1867	Johann Hansen Pedersen	M	3/1	1867	Tønder	dansk E	Husleder	1600	Trep. Aar	21				
	✓			6/1	1867	Elis. Mathine Thomsen	K	6/1	1867	Nr. Vium	dansk E	Husbestyrer							
2. sal	✓			23/1	1856	Hans Edvard Rognium	M	23/1	1856	Juring		Hand	400						
				23/1	1858	Anne Mathine	K	23/1	1858	Vejen		Hushj.							
skrivet i h. h.						udenlyst til Hans Hanssen Kellersen							360						

2
overført / 2

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 18/10 1931.

Ejerenes Navn: [Signature] Ejerenes Bopæl: Fra alle's

[Signature]
Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

MADE IN DENMARK

Folketællings-Skema Nr. 4183

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Kon, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	6

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 3

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			18	19	
																Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav			
✓ Fødsel 1866	✓ Anne Lorenzen	M	4/2	1881	✓ Aarhus	Dansk	H.	Lagermand	Billedhøker												
" "	✓ Robert Lonne Lorenzen	M	2/6	1912	✓ Aarhus	Dansk	H.	Lagermand	Skolearbejder												
" 1866	✓ Kirsten Marie Frankzen	K.	2/9	1904	✓ Aarhus.	Dansk.	G.	Husmoder	Arbejdsstue												
" "	✓ Karen Margette Frankzen	K.	7/5	1928	✓ Aarhus.	Dansk.		Barn.													
Thun ✓	Thora Frederikke Jensen	K.	4/4	1881	✓ Skjyby	Dansk	G.	Husmoder	Løngjer												
Thun ✓	Johanne Katarina Emilie Jensen	K.	6/8	1907	✓ Aarhus	Dansk	H.	Barn.	Arbejdsstue												
" "	✓ Aase Jensen	K.	1/5	1916	✓ Aabyhøj	Dansk	H.	Barn.													
" "	✓ Albert Jensen	M	3/5	1918	✓ Aabyhøj	Dansk	H.	Barn.													
" "	✓ Erik Jensen	M	1/3	1929	✓ Aarhus.	Dansk	H.	Barn.													
" "	✓ Solve Jensen	K.	2/3	1928	✓ Aarhus.	Dansk	H.	Barn.													

4/6

Lagade 3^{de} del
Lagade 2^{de} del

Valdemarsgade
"

1000

4 230 A 446
4 230 B 641

18/10-31
17/12-31

Lagade 1^{de} del
Lagade 1^{de} del

Frøst Mikkelsen
Arbejdsstue

Fabrikant Clausen

Fabrikant Clausen
Ligg

Lagade 8^{de}

Ligg

17/8-1931

✓

✓

✓

✓

Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her
Bopæl 25. Oktober 1930.
Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.
Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.

Hvis Tillytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillytningen.

Værnepligtsforhold
(For Personer mellem 18 og 26 Aar)
Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkaldspæns, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.
Rullebetegnelse
Udskrivningskreds Lagd Bogstav Nummer

Anmærkninger
Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

1) Forhus (Kælder, Stue osv.); for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden)
2) Sidehus
3) Mellembygning
4) Bagbygning

Samtlige Personers fulde Navn
Ved Barn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.
Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.
Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.
Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.

Fødested
Der angives: Københavns, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.
For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.

Statsborgerforhold
Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)

Ægteskablig Stilling
Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.
Hvis en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „indteget Familie“. For den indtegetes Familie vedkommende skrives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.

Erhverv eller Livsstilling
Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.
Har Husmoderen eller Husfaderen særligt Erhverv, anføres disse.
Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.
Lever man hovedsagelig af Fremad, privat Understøttelse, Alderdom, invaliderente, Pøttigheds, anden dette, men tillige Erhvervet.
Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.

Arbejdsgiverens Navn
Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.
Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.

Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden

Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her
Bopæl 25. Oktober 1930.
Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.
Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.

Hvis Tillytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillytningen.

Værnepligtsforhold
(For Personer mellem 18 og 26 Aar)
Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkaldspæns, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.
Rullebetegnelse
Udskrivningskreds Lagd Bogstav Nummer

Anmærkninger
Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“, (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mænd (M) Kvinder (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsår	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sjætte og Amblets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelt, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gik (G) Inskend eller Enke (E) Separeret (S) Præstet (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgere o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „fuv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 31 Oktober 1931.

Ejers Navn: Saphus Edmose Ejers Bopæl: Fr Alle 64

Saphus Edmose
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4184

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitalet, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 5

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)) Sidehus) Møllmbygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Separeret (S) Frisidd (F) Frilidd (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende anføres dog desuden paa særskilt Sted: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstil Hvis nogen har flere Erhverv, disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderens Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Erhverv i, og Ens Stilling i. Lever man hovedsagelig af privat Understøttelse, Alder, invaliderende, Pædagogisk, eller andet, men tillige Erhverv. Forhenværende Næringsdrivende sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstil.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys læs angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1930, anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Aktindsættelse, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
	George Theodor Jens E. Frithjof	M.	18/4	1849	Rendsborg	Dansk	?	Husfader	Pæd. Maskin			240 kr.							
1. Sal.	Anders, Andreas Nielsen Rikke Johannes Sigge Agnes Marie Karoline Axel	M. K. M. K. K. M.	7/1 5/5 11/6 22/3 22/11 11/1	1878 1870 1917 1919 1920 1927	Nedager Rauken do Niby, Jygtl. Rindum do	Dansk	G	Husfader Husmoder Barn	Indreprent form			365 kr.			Munksgade do Fr. alle				
Loftsver.	Peter Magnus Christian Andersen Erna Valborg Andersen	M. K.	26/6	1909	Jitsk	Dansk	G	Husfader Husmoder	Arbejdsmand			180 180	Damsbrogy. 192				4 230 U	227	
Baghus Pue	Anders Oluf Andersen Hans Marie Bentzen Kristensen	M. K.	2/4	1877	Mørke	Dansk	G	Husfader Husmoder	Købmand			264 kr.							
1. Sal	Guðrún Effrida Nielsen	K.	29/9	1897	Bröttarþingabygg	Dansk	Ugift		Iyrske			Anton Kristensen	162 kr.						

7/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Hand- køn (M) Kvindel- køn (K)			Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Porene- de Stater osv.)	Lig (L) Gift (G) Enke- mand eller Ekte- kon- ne (E) Sepa- reret (S) Prae- stet (P)	Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27. Okt. 1931.

Ejers Navn:

A. A. Nielsen

Ejers Bopæl:

Sogade 55

Nielsen
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4185

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<u>1.</u>	<u>6.</u>

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 7

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19		
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygning- er, Sidehus osv., følges den samme Orden)) Sidehus) Mellem- bygning) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres mid- lertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net Børn (M) Kvinder (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksborg, Købstaden eller Sjovene og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Foren- de Stater osv.	Stats- borger- forhold	Ægte- skab- lig Stil- ling (M) (K) (E) (F) Hus- mand eller Ekte (E) Sæp- neret (S) Fru- delt (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Børn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løjerende. Hvis en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „indtegnet Familie“. For den indtegnede Families Vedkom- mende angives dog desuden paa særskilt Maade: Hus- fader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmanden særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Aldersrenter, invalidrente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „Hv.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejlig- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saa vel som Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skule, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden her til anføres.	Dødsdato (M) d. o. s. (K) Hvis Flytning er sket inden 1. Oktbr. 1930, angives den gamle Bopæl (M) Aandssvag (S) Hvis Flytning er sket inden 1. Oktbr. 1930, angives den gamle Bopæl (M) Sindssyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspapir, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																	Rullebetegnelse			
	Marie Dorothea Holmgaard Nielsen	K.	28/9	1898	Tjebk paa Røst	Dansk	Husmoder	Husmoder	Propagandaadome			2.60								
	E. A. S.	K.	29/9	1917	Løst	Dansk	Datter	Datter												
	Ruth	K.	1/2	1922	Løst	Dansk	Datter	Datter												
	Ligme Augustha Balling Engelsen	K.	2/8	1908	Tjebk paa Røst	Dansk	Husmoder	Husmoder	Slagter Esbjergvej				Strømegade 20 Aarhus							
1 Sal	Carl Joachim Peter Kragh	M.	25/9	1850	Tyskland	Dansk	Husfader	Husfader	forh. Nøkkertorv i København											
"	Laina Ulrikke Kragh	K.	13/12	1885	Aarhus	Dansk	Datter	Datter	forh. Bogholdervej											
"	Emilie Frederikke Kragh	K.	23/12	1886	Aarhus	Dansk	Datter	Datter	Lejerske											

1/6

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Køn Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Søgnets og Amtriks Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- ret (S) Pra- særil (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. S. V. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
	<i>Baghus Gørdler og Medaljebøger</i>	<i>A. V. Hansen</i>	<i>Gørdler og Medaljebøger</i>	<i>7054</i>	<i>Frederiksalle 141. III</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den *27 Oktober* 1931.
 Ejers Navn: *C. Kragh* Ejers Bopæl: *Løgades 7. I*
C. Kragh
 Ejers eller Viceværtens Underskrift.

ANGBETNINGEN
 ANGEBUDSBEHOVET

Folketællings-Skema Nr. 4186

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 9

1)	Samtlige Personers fulde Navn	Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Egteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Beboelseljigheden	Bopæl 25. Oktober 1930.	Tilflytning til Aarhus	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?	Værnepligtsforhold	Anmærkninger
2)	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navn føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.	3)	4)	5)	Der angives: Købstaden, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Personer, der har dansk Indførelselser, skrives: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Hustru, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekar og Logerende.	Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistreringsnummeret i Familien. For den indregistrerede Familie medtages ikke senere den, end den paa tidligere Maade: Husmoder, Husmoder osv.	Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms- eller Invalidpensjon, Angivers, angives Forhennevende Næringsdrivende o. l. sættes „frv.“ foran tidligere Livsstilling.		Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.		Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saarvent Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis er sket siden 25. Oktober 1930 angives her Datoen for Tilflytningen.	Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn angives. Gaar de i Privatskole, angives Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil angives.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseres eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.	Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
3111111	Rasmus Mortensen Selvne Mortensen Anna Mortensen Holger Mortensen	M M K M	3/3 9/9 10/6 7/3	1876 1878 1918 1912	Brabrand Ormslev Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk	G G U U	Husfader Husmoder Barn Barn	Arljdsmand Pud		Aarhus Kommune Jensen Fiskerstrand Havnen	400 400	400		Ingenlær Skole Ingenlær Skole		
1111111	Kristen Esker Eger Christensen Barbra Sophie Christensen Willy Christian Christensen Carl Aage Marinus Christensen Eigil Thora Christensen	M K M M M	4/10 2/11 7/2 18/6 3/2	1888 1887 1920 1923 1931	Skive Landsogn Veje Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk Dansk	G G U U U	Husfader Husmoder Barn Barn Barn	Arbejdsmand 		Havnen 	400	400		Faldemangede Skole Ingenlær Skole		
2111111	Hans Jørgen Madsen Annasida Agnete Madsen Carls Peter Madsen Ulrik Martin Madsen Gerda Olavs Madsen	M K M M K	29/3 29/3 7/10 7/10 18/12	1874 1879 1910 1911 1915	Tøxen Aarhus Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk Dansk	G G U U U	Husfader Husmoder Søn Søn Datter	Tømers Nyggeriet, Ceres Maskinarbejder Mechaniker		Ceres arbejdsløs arbejdsløs	600				4 230 G 79E 4 230 A 393	Kasern

9/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- kon (M) Kvindel- kon (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtes Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk <i>Indførelst</i> , skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Prae- stillet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 1931.

Ejers Navn: H. J. Madsen

Ejers Bopæl: Løjde 9

H. J. Madsen
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4187

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. L i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. L. udfyldes Skemaerne af Bestyrelse efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelsens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
1.	4.

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 26.
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE //

<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følger den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Køn Mand (M) Kvinde (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested Der angives: Købstads, Frederiksberg, København eller Sjævnæs og Amstel Nørre. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</p>	<p>Egteskabelig Stilling Ugætt (U) Gift (G) Ekskand eller Enke (E) Separeret (S) Præst (P)</p>	<p>Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indbegrebet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „Indbegrebet Familie“. For den indbegrebet Familie Vedkommende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Forbrug, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseløjligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstads Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tillytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste optære Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, mas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, mas Grunden hertil anføres.</p>	<p>Devlum (D) Blind (B) d. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan se eller sig paa fremmede ting ved Synets Hjælp (H) Aandssvag (A) d. v. s. i sin Færdighed eller den tillygte Dannelsen (L) Sindssyg (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds, Løgd, Bogstav, Nummer</p>	<p>Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Forhus	Niels Nielsen	M.	25/6	1892	Linningsvej	dansk	G.	Husfader	Holomianhandlerv	1444		475,00						
	Johann Nielsen	K.	24/4	1893	Bojensvej	dansk	G.	Husmoder										
	Eva Nielsen	K.	29/10	1916	Voldby Hamme	dansk	U.	Datter										
	Jenny Nielsen	K.	13/8	1920	Sarhuus	dansk	U.											
	Inger Kirsten Madsen	K.	18/1	1913	Sarhuus	dansk	U.	Husmoder										

1/4

Fredrikke M.

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mand (M) Kvinde (K)			Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Sepa-reret (S) Fras-keet (F)	Der angives: Husfader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med-hjælper. Forbenværende Nærings-drivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus Sidehus	A. Nielsen	A. Nielsen	Kolonial	1444	Søjade 11.

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 1931.

Ejerens Navn:

A. Nielsen

Ejerens Bopæl:

Søjade 11.

A. Nielsen

Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4188

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillæggslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelse efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
10	7

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 26.
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

13

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19			
) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underrettes.	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amstens Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift Gift Ekte-mænd eller Ekte- eller Separat (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations- „Indregistreret Familie“ For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har Børn Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Almonerens, invaliderens, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseløjligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) By vedkommende kassat eller har erhovt Afslutningsbeholdning anføres her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
																Rullebetegnelse				Udskrivningskreds	Længd	Bogstav	Nummer
Forhus	✓ Halger Wedelgaard Jørgensen Lorde Wedelgaard Jørgensen	M	6-5	06	✓ Aarhus	Dansk	G	Husfader	Fømrer			368	Falskburggade 46	✓			4	230	H	479	
1 Sal	✓ Hans Nielsen William Fursing Sophie Amalie Fursing ✓ Otag Fursing Duv ✓ Christian Fursing Willy Fursing Freud Fursing Erik Fursing Sage Fursing	M	2-12	1886	✓ Aarhus	do	B	Husfader	Murer			460					4	230	A	154	Sørensen Thorngade 38
2 Sal	✓ Rasmus Anton Laurson Kirstine Marie Laurson Nicolus Mathilde Erhildsen	M	2-4	1867	✓ Gränsbæk	Dansk	G	Husfader	Sejlsmand			3,60									
Baghus	✓ Poulson - Jens Emil Rasmussen Poulson - Günhilda Poulson - Rizzie Poulson - Paula	M	2-6	1899	✓ København	Dansk	G	Husfader	Artist			300	Cirkus-Varde - Theatre o lign Pulstorgsgade	✓			4	230	Q	857	

10/7

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løbrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- kon (M) Kvind- kon (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Ambets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 Okt 1931.

Ejerenes Navn:

H. N. W. Fussing

Ejerenes Bopæl:

Løgeude 134

H. N. W. Fussing

Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4189

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
1	4

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 15

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optæres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.		Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøls Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formaa, privat Understøttelse, Alderrenter, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tillytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (U) Blind (V) Sigtet (S) eller som blind kan veiledes sig paa Børne- og Skolestyrelsen (S) Aarsvar (S, S, S) for Personer eller den tidligere Skole (S) Sindsyge (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Rullebetegnelse Lægdstav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
	Barthelme Anna Karoline Paulsen	H.	24/5	1868	✓ Aarhus	slavisk	Hjælper	Hus. Pakkerarbejde			120 kr.								
	" Helene Marie Christiane Paulsen	H.	1/6	1871	✓ Aarhus	slavisk	Hjælper	Hus. maskinsætter			390 kr.								
	" Anna Mathilde Paulsen	H.	24/2	1871	✓ do.	do.	Hjælper												
	" Blac Lillian Paulsen	H.	19/1	1888	✓ do.	do.	Barne	Kontorassistente	Sjællandsk, Aarhus										
	" Grethe Marie Paulsen	H.	21/7	1889	✓ do.	do.	do.	Hjælper											

1/4

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mand-køn (M) Kvindel-køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Stats-borger-forhold	Ægte-ska-belig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærk-ninger
					Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Isolføret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Sepa-ratet (S) Fru-skilt (F)	Der angives: Huslader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med-hjælper. Forhenværende Nærings-drivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

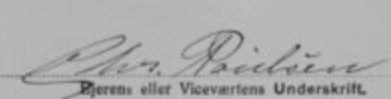
Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommuncen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26. Oktober 1931.
 Ejerens Navn: Jens Christian Rindov Ejerens Bopæl: Søgade 15^I

 Ejerens eller Vicejærens Underskrift.

(Valdmanskade 35.)

Folketællings-Skema Nr. 4190

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	9

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 17

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidelus osv., lægges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	3 Kønnet Mand (M) Kvinde (K)	4 5 Fødselsdag Fødselsaar	6 Fødested Der angives: Købstaden eller Sognets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	7 Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	8 Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Hønsmand eller Høns (H) Separeret (S) Fraskilt (F)	9 Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgende. Hvis en Familie er indføjet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indføjetens „indføjet Familie“. For dem indføjetes Familien Vedkommende skrives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	10 Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Pags, man arbejder i, og Æns Stilling i Pags. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Undersøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	11 Telefon Nr.	12 Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	13 Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	14 Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saafremt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	15 Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1929, anføres her Datoen for Tilflytningen.	16 Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas denes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	17 Dødsdato (D) Blind (B) D. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan vandle sig paa fremmed Staa ved Synets Flænge (S) Andetegn (A) D. v. s. i Færd eller som tidligere (A) Sindssyg (S)	18 Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kasteret eller har erholdt Afkaldspens, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Løgd Bogstav Nummer	19 Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
	Kaldet ✓ An ✓ Marie Kristine Thomsen Kristine Nielsen Viggo Vilhelm Thomsen Nell Aage Thomsen	M	1/10 1881 30/8 1908 1/4 1916 1/5 1913	Næring Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk	U	Husmoder Datter Søn Søn	12 49			525								
	Kaldet ✓ An ✓ Niels Egar Christensen Edele Cathrine Christensen f. Sof. Lof og viel	M	1914 1905 14/11 1909	Aarhus Aarhus	Dansk	G	Købsmand Husmoder	Ja		L. Søgaard	276							4 230 d 82	
	Svener ✓ An ✓ Frans Osk. Frandsen Mathine Frandsen Poven Anthon Frandsen Gudmund Frandsen	M	2/5 1876 7/4 1876 2/2 1915 12/12 1913	Sall. Sall. Thorö Thorö	Dansk	U	Køjsmand Husmoder Løjning Husassistent			Bokgaard Dursköt Alby		420							
	Svener ✓ An ✓ Christian Andreas Andersen f. Hald Elvira Amanda Andersen f. Hald	M	2/4 1886 16/2 1893	Holding Lverige	Dansk	G	Husfader Husmoder	aut. elektr. Installatør				350							
	I Sol te ✓ An ✓ Christine Sofia Caroline Langmuß Karen Brogn Jakobson Knud Palle Knudsen	K	29 1887 19/1 1862 5/5 1902	Gladsø Villem Hindelöv	Dansk	U	Enlig Husmoder	Aldersrentestifter fra Husbestyrerinde Arbejdsmand			Bokgaard		530						6/9

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvligt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Mand- kom (M) Kvinde- kom (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Københavns eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Præ- stet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus og Sidehus					

Forhus og Sidehus
Slagby. *Maren Kirstine Thomsen* *— samme* *Butikforretning* *Slagbøde 17.*

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den *25* *Oktober* 1931.
 Ejerenes Navn: *H. A. Hals* Ejerenes Bopæl: *Slagbøde 17. St. H.*
H. A. Hals
 Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4191

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende **Personer ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	4

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 4

<p>1) Forhus (Kaldet, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige".</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.".</p> <p>Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understryges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mand (M) Kvinde (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver "dansk"; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægteskabelig Stilling</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Eksmand eller Ekske (E) Separeret (S) Penslet (P)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Hustru, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende.</p> <p>Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indtegningen "Indtegnet Familie". For den indtegnede Families Vedkommende skrives dog den anden paa sædvanlig Maade: Hustru, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har Børn Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Datteren særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Pattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forbenværende Næringsdrivende angives "Frv." foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.</p>	<p>Dødsdato (D) Blandt de i 1. k. tilfald berøvet liget, eller som ikke kan vaskes og paa anden Maade stilles ved Byens Helse (H) Aandssyg (A) I Fængsel eller som tidligere har været i Fængsel (F) Sindssyg (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Rullebetegnelse</p> <table border="1"> <tr> <td>Udskrivningskreds</td> <td>Lægd</td> <td>Bogstav</td> <td>Nummer</td> </tr> </table>			Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer																					
<p>Åhus</p>	<p>Ejnar Jørgensen Mette Marie Jørgensen Hemming Jørgensen Astrid Jørgensen</p>	<p>M K M K</p>	<p>2/6 8/10 14/10 15/4</p>	<p>02 04 27 31</p>	<p>✓ Rybby ✓ Rybby ✓ Aarhus ✓ Aarhus</p>	<p>Dansk — — —</p>	<p>Hustru Husmoder Barn —</p>	<p>Arbejdsmand</p>			<p>3.25</p>	<p>Fr. Ath. 28th</p>	<p>✓</p>	<p>4.274 A 13.</p>										
<p>I. Sal.</p>	<p>Hjalmar Thomm Ellen Margrethe Thomm Lone Thomm</p>	<p>M K M</p>	<p>9-7 22-5 24-4</p>	<p>1900 1912 1926</p>	<p>✓ Himmings Rind ✓ Barballe ✓ Høedøhøj</p>	<p>Dansk — —</p>	<p>Hustru Husmoder Barn</p>	<p>Arbejdsmand</p>		<p>høst arbejde</p>	<p>3.60</p>	<p>Nili Julengade 77 I</p>	<p>✓</p>	<p>4.317 G 1</p>										
<p>Kvist</p>	<p>Ane Pallens</p>	<p>K</p>	<p>7/5</p>	<p>1853</p>	<p>✓ Borum</p>	<p>Dansk</p>	<p>Enke</p>	<p>Allesidig</p>			<p>2.40</p>	<p>Borumsvej 4. kv.</p>												

4/4

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Eksk- mand eller Eksk- vibe (E) Sepa- reret (S) Præ- stet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f. hv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansv., Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Inlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.

Ejerens Navn: P. Wilson

Ejerens Bopæl: Frederiksgade 7.

Carl Pedersen
Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4192

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelserens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 6

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., læges den samme Orden)		2) Sidehus		3) Mellembygning		4) Bagbygning		Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.		Kønnet (M) Mand (K) Kvinde (B) Blandt	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Hvemsmand eller Hvermand (H) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indtegningen „Indtegnet Familie“. For den indtegnede Families Vedkommende angives dog altid den paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen selv Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat, privat Understøttelse, Alderdoms, invaliderente, Fattighjælp, angives dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er udflytningsskattet eller har skattet Afholdspaa, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Løgd Bogstav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19								
Forhus																										
1. Etage	✓	Markus Møller	M	18/4	1872	✓ Faaborg.	Dansk	G	Husfader	Slagterværend	Aarhus Oply. Slagtehus	350														
		Margrete Christoph Møller	K	6/2	1877	✓ Faaborg.		J	Husmoder																	
		Gyminck Møller	M	13/1	1910	✓ Odense			Barn	Bybud.																
2. Etage a	✓	Arthur Christian Frelle Møller	M	8/2	1901	✓ Faaborg	Dansk	U	Barn	Slagterværend	Slagter A. Ovesen.	100					4	230	R	974						
	✓	Flarding Peter Ludvig Møller	M	28/8	1911	✓ Faaborg.	Dansk	U		Ledkærsvend	Arbejdslo							4	230	Ø	589					
	✓	Markus Møller	M	17/1	1913	✓ Faaborg	Dansk	U		Skroterarbejder	Cristensen, Tangen								4	230	B	633				
																				4	230	A	1189			
2. Etage b	✓	Carl Wilhelm Olsen	M	19/2	1883	✓ Aarhus	Dansk	F	ingen	Slagterværend	Arbejdslo	180														
		Helene Carl Ludvig Olsen	K	3/5	1907	✓ Aarhus	Dansk	U	Barn	Ledkærsvend	Arbejdslo															
	✓	Elly Lise Frandine Olsen	K	2/9	1911	✓ Aarhus	Dansk	U	Barn	Husassistent																
		Lise Margrethe Olsen	K	2/10	1930	✓ Aarhus	Dansk	-																		

6/3

Sept 3/10 31 med hensyn til Børns

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jævrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mandskøn (M) Kvindelkøn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Lig (L) Gik (G) Enke (E) Enke mand efter Enke (E) Separat (S) Fraskilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejere eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus 1. etage		Marius Petersen	Slakterforretning	7255	Marstrandsgade 12 ¹⁵

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 24 Oktober 1931.
Ejerens Navn: Martin Blatter Ejerens Bopæl: Borupsgade 6. 1

Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

Anmær-
ninger

12

Folketællings-Skema Nr. 4193

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom
i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
1	7

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 8

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstaden, Frelserkøbstad, og Antet Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Eksmand eller Ekskone (E) Børneskilt (B) Præst (P) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indføjet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indføjet Familie“. For den indføjetes Familien Vedkommende sættes dog den anden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, sættes disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditet, Pattighedsbæring, eller dette, men tillige Erhverv, Forhenværende Næringsdrivende sættes „Irv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse Udskrivningskreds Lægd Bogstav Nummer			
	Frøken Kristine Andersen	K	29/9	1876	Thisted	Dansk	E	Husmoder	Pension										
	Lilli Johanne Dorthua Andersen	-	2/8	1910	Aarhus	-	M	Datter	Anlidsarbejde										
	Peder Vigelsoer	M	2/7	1857	Jøne Crome	Dansk	E	Husfader	Adressante										
	Gundvor Mathilde Vigelsoer	K	7/3	1857	Nadbyhøj	-	-	Husmoder	-										
I Sol tv	Katrine Marie Pedersen	K	6/1	1886	Flødslev	Dansk	E	Husmoder	Arbejderske										
	Dagmy Elskkelien Pedersen	-	1/1	1918	Spille	-	M	Datter	-										
I Sol th	Emil Kristine Olsen	K	7/3	1889	Helligsøe	Dansk	M	-	Lærerske										
Kvinden	Charlotte Væhstmann Christensen	K	19/2	1873	Rodskov	Dansk	M	-	Lærerske										

1/7

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte (E) Separeret (S) Præst (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
I Sal 46	Anne Marie Olsen	K	2/10	1833	Ljebstrup	Dansk	E	Husmoder		Ljebstrup Ljebstrup for Ljebstrup	

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 25/10 1931.

Ejerens Navn: Sigvald Christensen

Ejerens Bopæl: Sømandsgården 30 a

Folketællings-Skema Nr. 4194

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person **pligtig** til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	3

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 10

<p>1) Forhus (Kulder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i>, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mand (M) Kvind (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægte- skabelig Stilling</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Separeret (S) Præst (P)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slagting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende.</p> <p>Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Rubrikation „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Familias Vedkommende angives dog desuden paa ordvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, angives dette.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Privat, privat Understøttelse, Alderdoms, invaliderente, Fattighedsloj, angives dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys læs angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p> <p>Hvor undervises de paa denne Liste optøret Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, angives Skolens Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, angives Grunden her til anføres.</p>	<p>Devotum (D) Blind (B) d. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan se eller sig paa fremmed Sted ved Synets Hjælp (H)</p> <p>Aandssvag (A), v. s. fra Fødselen eller den tidlige Barndom (A)</p> <p>Sindssyg (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kærebet eller har erhvervet Arbejdsplads, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Rullebetegnelse</p> <p>Udskrivningskreds Længd Bogstav Nummer</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
<p>1) I sked</p>	<p>1) <i>Spine Grundaaige Jensen</i></p> <p>2) <i>Paula Marie Elisabeth Jensen</i></p> <p>3) <i>Anna Marie Elisabeth Jensen</i></p> <p>4) <i>Gunnar Frank Jensen</i></p> <p>5) <i>Grete Ingeborg Jensen</i></p>	<p>M K K M K</p>	<p>19/3 13/5 13/6 23/2 2/2</p>	<p>1903 1907 1924 1930 1912</p>	<p>1) <i>Aarhus</i></p> <p>2) <i>Viby</i></p> <p>3) <i>"</i></p> <p>4) <i>Aarhus</i></p> <p>5) <i>Kaalen</i></p>	<p>Dansk " " " " " " Dansk</p>	<p>Ugift Ugift " " " " Ekte</p>	<p>1) <i>Husfader</i></p> <p>2) <i>Husmoder</i></p> <p>3) <i>"</i></p> <p>4) <i>"</i></p> <p>5) <i>Dansk</i></p>	<p>1) <i>Skomager</i></p> <p>5) <i>Stokværk</i></p>		<p>276</p>	<p>1) <i>Grønland 44</i></p>	<p>1) <i>Oplandsk Skole</i></p>	<p>4</p>	<p>230 J 763</p>		

13/3

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mænd (M) Kvinder (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Enke-mand eller Enke (E) Separeret (S) Fru-skilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtsning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgender o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sætter „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 1931.

Ejernes Navn: Joseph A. Schmidt Ejernes Bopæl: Borupsgade 12

Ejernes eller Viceærtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4195

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besørjes udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelserens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 12

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., læges den samme Orden)) Sidehus) Mellembygning) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstaden eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: "dansk"; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Ægteskablig Stilling Ugift (U) Gift (G) Hvornæst eller Enke (E) Særskilt (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende. Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indtegningen "indtegnet Familie". For den indtegnede Families Vedkommende angives dog den anden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Penning, privat Understøttelse, Alderdoms, Invalidere, Pædagogik, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelsesheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys læs angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optagne Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dettes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kasseres eller har afsluttet Afslutnings, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse				Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer
Forhus	Jude Emil Mønstere Dagmar Gudmund Mønstere	M	18/4	1902	Agri, Mols	Dansk	G		Arbejdsmand		300	Ni Mønstere 67 Bopæl 19. Sluser					4	3402	29
Forhus	Hans H. Larsen	K	19/4	1889	Jedbygaard	Dansk	G	Kusfader	Magasinsarbejder	D. I. B.	300						4	272	C. 11
"	Ans Hjalmer Larsen	K	19/4	1889	Ring	"	G	Husmoder											
"	Tomas Ahlgreen Larsen	K	15/12	1916	Jarbo	"		Havn	Skid	Gastværkholder									
"	Carla Ahlgreen Larsen	K	21/8	1920	"	"		"	"										
"	Agnes Ahlgreen Larsen	K	16/3	1922	"	"		"	"										
"	Ulla Ahlgreen Larsen	K	31/12	1926	"	"		"	"										
Fr. Kælder	Imreel. M. Kivvorutachko	M	14/8	1878	Rusland.	"	G	Kusfader	Skredder	Selvstændig	120								
	Resurrection, James Howard	K	1/2	07	Utah	U.S.A.	U	Missionær				1/31 Kankorrey 23 ⁵ Kankorrey							
	Ludlow, Phil Kilan	K	2/2	07	Guinea	U.S.A.	U	Missionær				1/31 Kankorrey 23 ⁵ Kankorrey							
	Mark Birmhall Garff	K	4/5	07	Utah	U.S.A.	U	Missionær				1/31 Kankorrey 23 ⁵ Kankorrey							

7/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net <small>Mand- kon (M) Kvind- kon (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested	Stats- borger- forhold	Ægte- skab- lig Stil- ling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærk- ninger
					<small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	<small>Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)</small>	<small>Ugift (U) Gift (G) Iske- mand eller Enke (E) Sepa- reret (S) Pra- skilt (P)</small>	<small>Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	<small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	<small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 29 Okt. 1931.

Ejers Navn: Joseph A. Smith Ejers Bopæl: Boupsgade 7

Phil M. Anderson
Ejers eller Viceejers Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4196

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordnen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	9

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 26. Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 14

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19			
																	Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav				
St.	Marie Berette Nielsen	H.	6/7	1858	Borre	H.	E.	Husmoder				252,00	København										
	Rigmar Jensen	H.	14/9	1888	Aarhøjs	"	H.	Niece	Husassistent														
I Sal.	Anders Jørgen Immanuel Kirksgaard	M.	15/9	1879	Hvidebøl	D.	G.	Husfader	Comptabilus	N.K. Nielsen Kongsøvej		450,00											
	Helene Jeorgine Gadik Kirksgaard	K.	1/2	1887	Halmø	"	G.	Husmoder															
	Jens Peter Kirksgaard	M.	23/11	1911	Narhøjs	"	U.	Søn	Blikkenslager	J. Jensen Jørgesgade								4	230	A	562		
	Ingeborg Marie Kirksgaard	K.	23/11	1918	Narhøjs	"	U.	Fatter															
	Nels Peter Jørgensen	M.	11/11	1858	Hårup	"	G.	Befar	Skraeder Aldersrente				Vilshøjsvej 29										
14a St. H.	Henry Carl Emil Hilstrup	M.	3/2	1899	Hansen	H.	G.	Husfader	Maskinmedlem			252,00							4	230	P	221	Kasseret.
	Sorine Hilstrup	H.	24/6	1898	Silkeborg	"	G.	Husmoder															
	Helva Henriette Marie Hilstrup	H.	18/6	1930	Aarhøjs	"	H.	Fatter															
	Nels Jørgen																						
Hæder	Niels Jørgen Jørgensen	M.	20/11	1907	Halmø	D.	M.	Søn	Memorbygnings	Henry Pedersen			Faaborgvej 19						4	230	G	1026	
	Birthe Sofie Immanuel Schou	K.	24/3	1864	Halmø	D.	E.	Husmoder					240	Faaborgvej 19									
I Sal	Marren Jensen	M.	3/2	1860	Højager	D.	G.	Husmoder				252											
	Gerda Marren Jensen	H.	10/9	1919	Hamborg	"	U.	Dattersatter	Husassistent														
	Jens Maris Jensen	M.	22/4	1905	Narhøjs	D.	U.	Søn	Løjrbøder														

6/9

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jævrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mand-løn (M) Kvindeløn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „lv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaavidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredtforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Beholdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 29 Okt. 1931.

Ejerenes Navn: *Joseph F. Smith* Ejerenes Bopæl: *Boulevardsgade 12*
P. W. Anderson
Ejerenes eller Viceværtenes Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4197

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indløgerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
12	11

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 16

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
*) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) *) Sidehus *) Mellembygning *) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægte-skabelig Stilling Ugift (U) Om (O) Eksmand eller (E) Inke (I) Separat (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Huamoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende. Hvis en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „indtegnet Familie“. For den indtegnede Families Vedkommende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Huamoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Huamoderen eller Huamoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fornæret, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Fornærværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Huamoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kaseret eller har erholdt Afkøbspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
			Lægd	Bogstav	Nummer														
Forhus	Haldor	Olga Elisabeth Nielsen	K	6/7	1881	Randers	Dansk	u	Huamoder				240						
		Orla Emil Nielsen	M	29/1	1914	Aarhus	Dansk	u	Søn	Bud									
		Marinus Nielsen	M	25/2	1888	Granaa	Dansk	u	Lovende	Arbejdsmand									
Stuen		Rasmus Peter Nielsen	M	28/4	1872	Røgsind	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand	Jakobs Olefabrik		264						
		Rasmine Anu Kirstine Nielsen	K	10/1	1879	Hvidebød	Dansk	G	Huamoder										
		Svend Kjeller	M	3/7	1914	Aarhus	Dansk	u	Søn	Barberlæring									
I Sal		Kristoffer Pedersen	M	4/3	1869	Oddevej	Dansk	G	Husfader	Tømrermeister			510						
		Johannes Marie Elise Pedersen	K	1/4	1867	Oddevej	Dansk	G	Huamoder										
II Sal		Charlotte Marie Sofie Emilie Larsen	K	30/6	1861	Selved	Dansk	G		Aldersrente			360						
Kiøkken		Marie Olsen	M	8/4	1896	Selved	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand	Aarhus Kommune		264			4	230	V	1481
		Birthe Kirstine Olsen	K	23/1	1905	Langekov Sogn	Dansk	G	Huamoder										
		Jørn Olsen	M	4/11	1927	Aarhus	Dansk	u	Barn										
		Anne Olsen	M	19/8	1929	Aarhus	Dansk	u	Barn										
		Dronk	M	1/3	1931	Aarhus	Dansk	u	Barn										
Baghus																			
Stuen		Mikael Pedersen	M	29/2	1896	Gulv	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand			264			4	230	S	732
		Anne Laumire Pedersen	K	12/1	1891	Gulv	Dansk	G	Huamoder										
		Asta Marie Pedersen	K	26/2	1921	Aarhus	Dansk	u	Barn										
		Anna Margrete Pedersen	K	1/5	1924	Aarhus	Dansk	u	Barn										
		Ella Edvina Pedersen	K	12/3	1925	Aarhus	Dansk	u	Barn										
		Karl Henry Pedersen	M	20/1	1930	Aarhus	Dansk	u	Barn										
I Sal		Joni Peter Christensen	M	13/3	1898	Skodsbølmark	Dansk	G	Husfader	Aldersrente og Pension			240						
		Marie Dorthea Christensen	K	24/3	1851	Kjøl	Dansk	G	Huamoder	Aldersrente og Pension									
II Sal		Boline Hjortuse Mogensen	K	10/7	1864	Kolind	Dansk	G		Aldersrente			204						

173/11

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husholder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.h.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 October, 1931.

Ejers Navn:

Kristoffer Pedersen

Ejers Bopæl:

Borupsgade 16²

Ejers eller Viceværtens Underskrift

Folketællings-Skema Nr. 4198

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitalet, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
8	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

18

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Ugskrivningskreds	Lagd	Bogstav		Nummer
Walden	Kidalf Nielsen	M.	8/4	1907	Aarhus.	Dansk	G.	Hjulfader	Skovarbejder		Aarhus Kommune	360	Absalonsgade 18	✓		4	230	U	495	
	Johanne Dorteke Nielsen	K.	16/2	1908	Grenaa.	"	"	Hjemsmoder												
	Ove Tammi Ahlefeldt	M.	7/8	1907	Aarhus	"	M.	Barn												
	Poul Ahlefeldt Nielsen	"	23/10	1907	"	"	"	"												
	Thaj Charles Ahlefeldt	"	15/1	1913	Boomsvej, Sønder	"	"	Hogrende	Passerensvej	Passerensfabrikken			Absalonsgade 11			4	230	B	473	
Him	Ane Kirstine Jensen (Ahlefeldt)	K.	23/2	1882	Hjerring Amt	Dansk	E.	Hjemsmoder												
	Johanne Dorteke Jensen	K.	27/10	1889	Tjebing, Sønder	"	M.	Hjemsmoder												
	Charles Christian Jensen (Ahlefeldt)	M.	7/4	1876	Jens	"	E.	Hogrende	Fabrikarbejder			420								
	Børge Jensen (Ahlefeldt)	M.	29/2	1912	Jens	"	M.	Hogrende												
1 ^{de} Lad	Marinus Robertus Hadsen	M.	27/1	1866	Aarhus	Dansk	G.	Hjulfader	Haskommer		Aarhus off. Hagten	500								
	Helvine Kirstine Hadsen	K.	5/7	1877	Grønfelt, Sønder	"	G.	Hjemsmoder												
	Laura Marie Rønne	K.	14/5	1900	Aarhus	"	E.	Datter												
Kristen	Jean Severin Petersen	M.	27/6	1904	Aarhus	Dansk	M.		Elektriker		Haugsted	300								4 230 H 308

8/5

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“, (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <i>Mand-køn (M) Kvindel-køn (K)</i>	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amts Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats-borger-forhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte-ska-belig Stilling Ugift (U) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Sepa-reat (S) Pra-est (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med-hjælper. Førehværende Nærings-drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk-ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommuncn. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den 28/10 1931.

Ejerenes Navn: H. R. Hadsen

Ejerenes Bopæl: Borupsgade 18

H. R. Hadsen
Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

Folketællings-Skema Nr. 4199

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	2

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE

22

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene selv Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fornæret, privat Understøttelse, Alderrenter, Invalidrente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Fornærende Næringsdrivende sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) Totalt berøvet Synet, eller som ikke kan se godt, sig paa fraværende Sted ved Synets Hjælp (S) Aandsvækkelse (A) Sv. Fødsel eller den tidlige Dødsdato (A) Sindsyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds, Løgd, Bogstav, Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Forhus	Anker Peter Frit Raun. Karen Marie Raun. Clifford Raun. Lilly Cathrine Raun.	M K M K	4/2 20/8 5/9 5/7	1893 1896 1920 1924	Faaborg Sjælland, Randers Amt Canada Canada	dansk — — —	Eg — — —	Husfader — Barn Barn	Arbejdsmand — — —		Aarhus Kommune		Knudrigsgade 16. 2/2	✓	København Frederiksberg			

7/2
7/2

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“, (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand-køn (M) Kvind-køn (K)	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sjælnæs og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Går (G) Ekte-mand eller Ekte (E) Sapa-rat (S) Fria-skilt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaavidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26. Oktober 1931.
 Ejers Navn: Anker Ravn. Ejers Bopæl: Borupsgade 22.

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

AA 16 K. HOBT. HINDS
ANDER LUNDHUS 8798

Folketællings-Skema Nr. 4260

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
/	/

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 26.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 24

<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Møllebygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i>, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt <i>nærværende</i> Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres <i>midlertidigt fraværende</i>. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mænd (M) Kvinder (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvortil de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægteskabelig Stilling</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Forskilt (F)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.</p> <p>Hvor en Familie er indføjet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „indføjet Familie“. For den indføjede Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Husfaderen særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkeligt det Fag man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Penning privat Undersøttelse, Alderdomsinvaliditet, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende, o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives</p> <p>Arbejdsgiverens Navn</p> <p>for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Heelaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her</p> <p>Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis</p> <p>Tilflytning til Aarhus</p> <p>er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste optøret Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres</p> <p>Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.</p>	<p>Dødsdato (D) Blind (B) o. s. v. i tilfald hermed trykt eller som ikke kan udfyldes sig paa frøen med Strykt Hælg (S)</p> <p>Aarsdag (A) o. s. v. i Fødsels eller dødsdato trykt hermed (D)</p>	<p>Værnepligtsforhold</p> <p>(For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Et vedkommende kasseret eller har erholdt Aktindsigelse, bemærkes dette her, men Rubrikbetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Rullebetegnelse</p> <p>Udskrivningskreds (U) Lagd (L) Bogstav (B) Nummer (N)</p>			<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
<p>Forhus.</p>	<p>✓ Niels Johansen. ✓ Johanne Marie Flammer.</p>	<p>M. K.</p>	<p>28/12 28/6</p>	<p>1859 1879</p>	<p>✓ Vorbygd Amt. København</p>	<p>dansk dansk.</p>	<p>E. U.</p>	<p>f.v. Bagerens Fløstestyrerinde</p>			<p>335</p>	<p>Sjællandsgade 108 Sjællandsgade 108</p>	<p>✓ ✓</p>							

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Inskæmmet eller Esket (E) Separeret (S) Præskilt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I. Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers berævende Repræsentant.

Tillægsskema II. Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den 27 Oktober 1931.
Ejers Navn: Niels Johansen Ejers Bopæl: Borupsgade 24.

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

(Valdemarsgt. 61.)

Folketællings-Skema Nr. 4201

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

Anmærkning. For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserer o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
8	13

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,
at den kan være Værten i Hænde senest den 26.
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE *26*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			18	19																	
																Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav																			
Kalden Av. Forhus (Kaldet, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) Sidehus Mellembygning Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amstens Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling (1) Husfader (2) Husmoder (3) Børn (4) Enkelt (5) Separeret (6) Fraskilt (7) Ugift	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Det kongelige Indregistreret Families Vedkommende anføres dog desuden paa andenvis: Møder: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen arbejder i, og Ens Stilling i Familien. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditet, Fattighedsbærelse, men tillige Erhverv. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dettes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke gaar Skole, maas Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) E. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan se vejen og paa fremmed Sted ved Synets Hjælp (S) Aandsvrig (A) Ira. Fødselsår eller den tidligere Børns (A) Sindsyag (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har arveholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Lagd Bogstav Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.																			
																			M.	22/3	1896	✓ Aarhus	G	Husfader	Arbejdsmand	Aarhus Kommune	200					4	230	Ø	1016		
																			K.	22/11	1893	-	"	Husmoder													
																			M.	23/6	1922	✓ -	"	Barn													
K.	20/8	1925	✓ -	"	"																																
Ligtvorn	✓ <i>Carita Christensen</i>	K.	25/11	1850	✓ <i>Lykke</i>			Enkelt				130																									
Lk. H.	✓ <i>Andreas Berthelsen</i>	M.	12/3	1891	✓ Aarhus (Fingerslev)	"dansk"	G	Husfader	Togbetjent	"D. S. B."	350																										
" "	✓ <i>Ane Marie Berthelsen</i>	K.	24/9	1893	✓ <i>Thisek Løgn</i>	"dansk"	G	Husmoder																													
" "	✓ <i>Erna Berthelsen</i>	K.	4/10	1921	✓ Aarhus	"dansk"		Barn																													
Lk. v.	✓ <i>Annies Nielsens Christensen</i>	K.	9/12	1881	✓ <i>Øster Løgn</i>		F.	Husmoder	Lærer	<i>Chr. Meier, H. Tor</i>	225																										
" "	✓ <i>Asa Viola Christensen</i>	K.	12/6	1917	✓ Aarhus			Barn																													
1911	✓ <i>Alfred Rasmussen</i>	M.	2/12	1895	✓ <i>Silkeborg</i>	dansk	G	Husfader	Arbejdsmand	Aarhus Chiefabrik	400																										
"	✓ <i>Rasmus Jakobine Rasmussen</i>	K.	7/7	1895	✓ <i>Ljss. Linaa Løgn</i>		G	Husmoder																													
"	✓ <i>Bent Rasmussen</i>	K.	18/12	1921	✓ Aarhus		U	Barn																													
"	✓ <i>Eva Rasmussen</i>	K.	25/8	1925	✓ Aarhus		U	"																													
"	✓ <i>Holger Rasmussen</i>	M.	14/12	1929	✓ Aarhus		U	"																													
Lk. H.	✓ <i>Hilma Frederikke Schramm</i>	K.	24/9	1858	✓ <i>Bratrand</i>		E.	Enkelt				180																									
Lk. H.	✓ <i>Jørgen John Jørgensen</i>	M.	7/9	1895	✓ Aarhus		U		Arbejdsmand			120																									
Christen	✓ <i>Niels Oleen</i>	M.	10/2	1866	✓ <i>Maarslet</i>	dansk	G	Husfader	Postforh.	<i>maarsletentengvej</i>	240																										
th.	✓ <i>Margarete Helene Oleen</i>	K.	9/12	1864	✓ <i>Boimohoved</i>	dansk	G	Husmoder	<i>Alvorsentengvej</i>																												
th.	✓ <i>Johanne Marie Petersen</i>	K.	27/12	1868	✓ <i>Jaugyde</i>	dansk	G	Husmoder				180																									
Lk. H.	✓ <i>Johan Peder Frederik Frederiksen</i>	M.	12/1	1869	✓ Aarhus	dansk		Enkelt	Maskinarbej			700																									

8/195

TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
					Der angives: København, Frederiksberg, København eller Søpøst og Antræs Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelset, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgere o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den 27/10 1931.

Ejers Navn: A. Berthelsen Ejers Bopæl: Borupgade 26.

A. Berthelsen
Ejers eller Viceværtens Underskrift

nde.

n
e-
te
se
t i
-
at
m

Anmær-
ninger

12

jendommen.
jendommen, eller som
i Aarhus Kommune

Navn og Bopæl på
denlandske Selskabs
oners henværende
representant.

Bopæl

enne Liste, bevidnes.

e 26.

skrift.

[Faint handwritten notes and signatures]

Range:

